

우리말 어휘의 시간을 읽다

# 어금니

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

**어금니** 라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어 표현 그림



완성된 이름

**어금니**

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

**어금니**

한눈에 보는 기록

뜻

송곳니의 안쪽에 있는 큰 이. 가운데가 오목하고 음식물을 잘게 부수는 역할을 한다. 앞어금니와 뒤어금니로...

요약 연대표

| 표기  | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 | 현재 |
|-----|------|------|------|------|------|------|----|
| 엄   | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■  |
| 엄니  | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■  |
| 어금니 | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■  |
| 악음니 | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■  |
| 아금이 | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■    | ■  |

history.wordrow.kr wordrow

## 오늘의 뜻

송곳니의 안쪽에 있는 큰 이. 가운데가 오목하고 음식물을 잘게 부수는 역할을 한다. 앞어금니와 뒤어금니로 나누며, 사람에게서는 상하좌우에 각각 앞어금니가 두 개, 뒤어금니가 세 개 있다.

🕒 문헌의 첫 기록

15세기

📖 수록 용례

17개

📄 수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.  
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.  
문헌 속 한자 17자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.



## 우리가 알고있는 '어금니'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

송곳니의 안쪽에 있는 큰 이. 가운데가 오목하고 음식물을 잘게 부수는 역할을 한다. 앞어금니와 뒤어금니로 나누며, 사람에게는 상하좌우에 각각 앞어금니가 두 개, 뒤어금니가 세 개 있다.



## 어금니의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

어금니의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

| 표기 · 근거                | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|------------------------|------|------|------|------|------|------|
| <b>엄</b><br>사전 표기 요약   | ●→   | ●→   | ●→   | —    | —    | —    |
| <b>엄니</b><br>사전 표기 요약  | ●→   | —    | ●→   | ●→   | ●→   | —    |
| <b>어금니</b><br>사전 표기 요약 | —    | —    | —    | ●→   | ●→   | ●→   |
| <b>아금니</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | ●→   | —    | ●→   |
| <b>악음니</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | ●→   | —    |
| <b>억음니</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | ●→   | —    |
| <b>음니</b><br>문헌 수록 표기  | —    | —    | —    | —    | ●→   | —    |
| <b>어금이</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | ●→   | —    |

| 표기 · 근거                | 15세기 | 16세기 | 17세기 | 18세기 | 19세기 | 20세기 |
|------------------------|------|------|------|------|------|------|
| <b>아금이</b><br>문헌 수록 표기 | —    | —    | —    | —    | —    | ● →  |

#### 연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

#### 시대별 주요 표기 모아보기 5종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 엄  
15세기16세기17세기
- 엄니  
15세기17세기18세기19세기
- 어금니  
18세기19세기20세기현재
- 악음니  
19세기
- 아금이  
20세기

#### 원자료의 전체 표기 목록 9종

엄, 엄니, 어금니, 아금니, 악음니, 억음니, 음니, 어금이, 아금이

## ↳ 어금니의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

### 📖 옛 표기와 등장 시기

‘어금니’는 15세기부터 ‘엄’, ‘엄니’로 나타난다.

## ㄱ 말의 구성과 어원

‘엄니’는 어금니를 뜻하는 ‘엄’과 치아를 뜻하는 ‘니’가 결합한 것이다.

## ⇒ 오늘의 형태로 이어진 과정

18세기에 ‘어금니’가 나타나 현재까지 이어진다.

## ㄴ 표기와 소리의 특징

18세기에 제1음절의 모음이 ‘ㅏ’로 변한 ‘아금니’도 나타난다. 19세기에는 분철 표기를 한 ‘억음니, 악음니, 악음이’ 등의 표기도 보인다. ‘어금이, 악음이’ 등의 표기에서 ‘니’가 ‘이’로 적힌 것은 단독형인 ‘이’에 이끌린 표기일 뿐, 실제 발음은 [어금니], [아금니]였을 것으로 추정된다.

19세기에 나타나는 ‘음니’는 ‘엄니’의 제1음절 모음이 ‘ㅡ’로 바뀐 것이다.



## 문헌 속의 어금니

전체 용례 17개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

### 15세기 엄, 엄니 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

엄, 엄니

출처 1447 석보상절 19:7ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

입시울와 혀와 엄과 니왜 다 도흐며.

현대어 풀이

입술과 혀와 어금니와 이가 다 좋으며.

출처 1447 석보상절 23:47ㄱ

용례 02

66 문헌 용례

帝釋이 부텃 엄니를 가지수보려 후더니.

現代어 풀이

제석이 부처의 어금니를 가지려 하더니.

출처 1459 월인석보 21:23ㄴ

용례 03

66 문헌 용례

夜叉 | 제 양지 촌촌 달아 시혹 손 하며 눈 하며 발 하며 머리 하며 엄니 밧기 나와드니.

現代어 풀이

야차가 그 모습이 각각 달라 혹은 손이 많으며 눈이 많으며 발이 많으며 머리가 많으며 어금니가 밖으로 나와 있으니.

## 16세기 엄 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

엄

출처 1527 훈몽자회 상:13ㄴ

용례 04

66 문헌 용례

牙 엄 이.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1527 훈몽자회 하:2ㄴ

용례 05

66 문헌 용례

芽 엄 아.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

## 17세기 엄, 엄니 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
엄, 엄니

📖 출처 1613 시경언해 1:16ㄱ

용례 06

66 문헌 용례

뉘 날오디 鼠 | 엄이 엇다 흐리오.

💡 현대어 풀이

누가 쥐가 어금니가 없다 하리오?

📖 대응 원문

誰謂鼠無牙 | 리오.

📖 출처 1632 두시언해 중간본 4:9ㄱ

용례 07

66 문헌 용례

幸혀 잇는 엄니 잇느니.

💡 현대어 풀이

행여 잇는 어금니 있으니.

📖 대응 원문

幸有牙齒存.

## 18세기 엄니, 어금니, 아금니 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기  
엄니, 어금니, 아금니

📖 출처 1775 역어유해 보:21ㄴ

용례 08

66 문헌 용례

齙牙 엄니.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1775 역어유해 보:21ㄴ

용례 09

66 문헌 용례

腮牙 어금니.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1790 몽어유해 보:5ㄴ

용례 10

66 문헌 용례

太牙 아금니.

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

## 19세기 악음니, 억음니, 음니 외 3종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

악음니, 억음니, 음니, 엄니, 어금니, 어금이

출처 1880 한불사전 2

용례 11

66 문헌 용례

악음니 억음니 음니 [牙].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1880 한불사전 19

용례 12

66 문헌 용례

엄니 [牙].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:210

용례 13

66 문헌 용례

어금니 아 [牙].

⊖ 이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1896 국한회어 곤:210

용례 14

66 문헌 용례

어금이 [牡齒].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

## 20세기 어금니, 아금니, 아금이 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

어금니, 아금니, 아금이

출처 1907 신학월보 5:156

용례 15

66 문헌 용례

압니는 칼과 곱후여 썰고 어금니는 밋돌과 곱후야 갈며.

현대어 풀이

앞니는 칼과 같이 썰고 어금니는 맷돌과 같이 갈며.

출처 1912 두견성 상1:115

용례 16

66 문헌 용례

근리에는 아금니에 무엇이 씨여 잇는 것갓치 아무 씨에 올지라도 괴식이 돛치 안이후던 그 주  
친이라서.

현대어 풀이

근래에는 어금니에 무엇이 끼어 있는 것같이 아무 때에 올지라도 기색이 좋지 않던 그 자친이라서.

출처 1918 초학요선15

용례 17

66 문헌 용례

牙 아금이 아.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

# 어금니에 관한 주석

---

15세기에 어금니의 의미로 쓰였던 ‘엄’이 암컷을 뜻하는 ‘암ㅎ’과 기원이 같은 말로 큰을 뜻한다고 보기도 한다. 또는 ‘어금니’가 어미이를 뜻한다고 보기도 한다.

## 어금니의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

---

- 안옥규 1989 《어원사전》 동북조선민족교육출판사
- 백문식 2014 《우리말 어원사전》 박이정

## 자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

[history.wordrow.kr](http://history.wordrow.kr) · [어금니의 뜻과 역사](#)

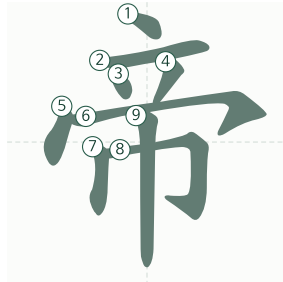
## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

帝

뜻·음 임금 제

총 9획 · 부수 巾

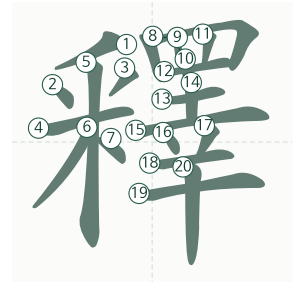


[hanja.wordrow.kr/한자/帝/](http://hanja.wordrow.kr/한자/帝/)

釋

뜻·음 풀 석

총 20획 · 부수 采

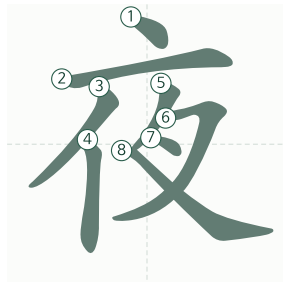


[hanja.wordrow.kr/한자/釋/](http://hanja.wordrow.kr/한자/釋/)

夜

뜻·음 밤 야

총 8획 · 부수 夕

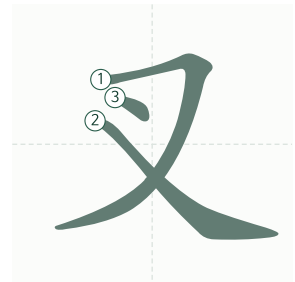


[hanja.wordrow.kr/한자/夜/](http://hanja.wordrow.kr/한자/夜/)

叉

뜻·음 갈래 차

총 3획 · 부수 又

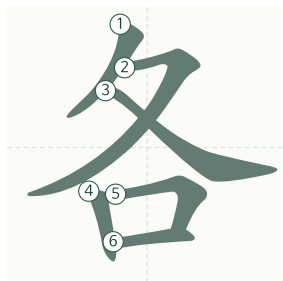


[hanja.wordrow.kr/한자/叉/](http://hanja.wordrow.kr/한자/叉/)

各

뜻·음 각각 각

총 6획 · 부수 口

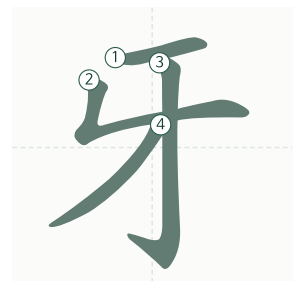
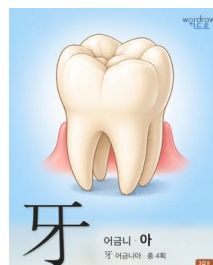


[hanja.wordrow.kr/한자/各/](http://hanja.wordrow.kr/한자/各/)

牙

뜻·음 어금니 아

총 4획 · 부수 牙



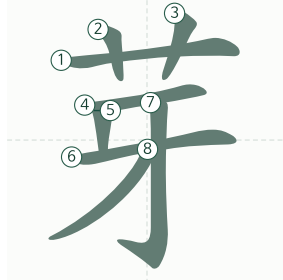
[hanja.wordrow.kr/한자/牙/](http://hanja.wordrow.kr/한자/牙/)

## 한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

芽

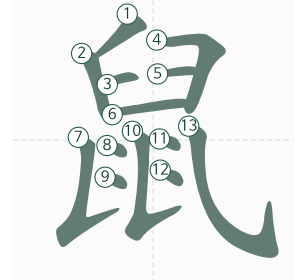
뜻·음 싹아  
총 8획 · 부수 艸



[hanja.wordrow.kr/한자/芽/](http://hanja.wordrow.kr/한자/芽/)

鼠

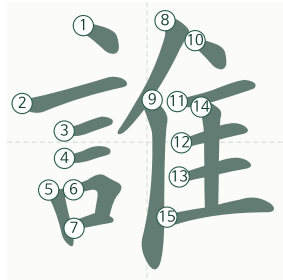
뜻·음 쥐서  
총 13획 · 부수 鼠



[hanja.wordrow.kr/한자/鼠/](http://hanja.wordrow.kr/한자/鼠/)

誰

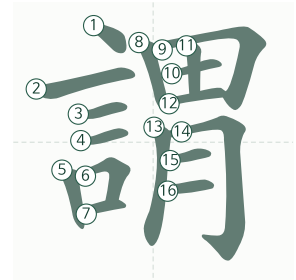
뜻·음 누구수  
총 15획 · 부수 言



[hanja.wordrow.kr/한자/誰/](http://hanja.wordrow.kr/한자/誰/)

謂

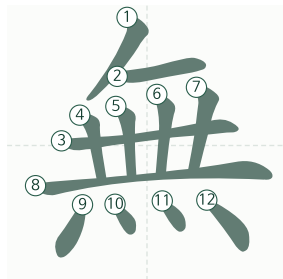
뜻·음 이를위  
총 16획 · 부수 言



[hanja.wordrow.kr/한자/謂/](http://hanja.wordrow.kr/한자/謂/)

無

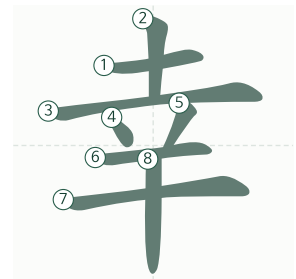
뜻·음 없을무  
총 12획 · 부수 火



[hanja.wordrow.kr/한자/無/](http://hanja.wordrow.kr/한자/無/)

幸

뜻·음 다행행  
총 8획 · 부수 干

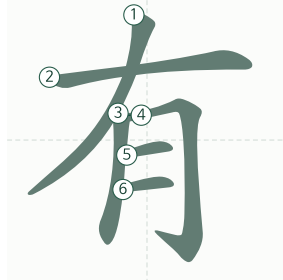


[hanja.wordrow.kr/한자/幸/](http://hanja.wordrow.kr/한자/幸/)

## 한자 한눈에 보기

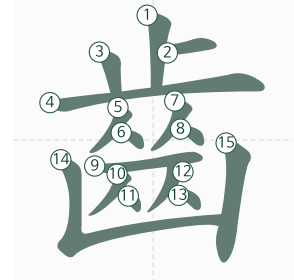
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

有 뜻·음 있을 유  
총 6획 · 부수 月



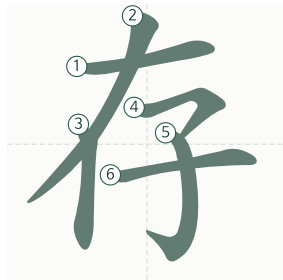
[hanja.wordrow.kr/한자/有/](http://hanja.wordrow.kr/한자/有/)

齒 뜻·음 이 치  
총 15획 · 부수 齒



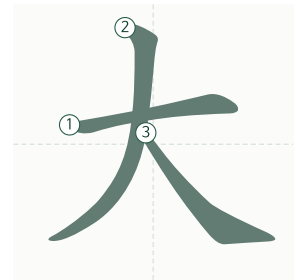
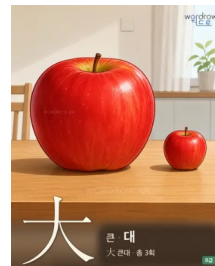
[hanja.wordrow.kr/한자/齒/](http://hanja.wordrow.kr/한자/齒/)

存 뜻·음 있을 존  
총 6획 · 부수 子



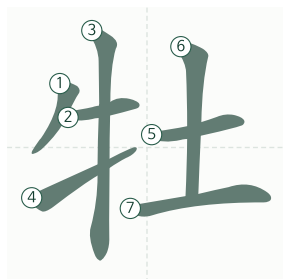
[hanja.wordrow.kr/한자/存/](http://hanja.wordrow.kr/한자/存/)

大 뜻·음 큰 대  
총 3획 · 부수 大



[hanja.wordrow.kr/한자/大/](http://hanja.wordrow.kr/한자/大/)

牡 뜻·음 수컷 모  
총 7획 · 부수 牛



[hanja.wordrow.kr/한자/牡/](http://hanja.wordrow.kr/한자/牡/)